

le chailléran

le chailléran JOURNAL

le chailléran Cotisez !

le chailléran Annoncez !

le chailléran Donnez !



RENCONTRE

Joël Bruscheiler
Josette Vaucher



PORTRAIT

Régis Von Arx
J-P Gagnère

465

FÉVRIER
2018



Ciel de Chailly
janvier 2018



Nouveau à Chailly The Next Cut BARBER SHOP

Liste de prix

Coupe homme	25.-
Barbe	19.-
Coupe + Barbe	39.-
Coupe enfant	18.-
Sourcils homme au fil	5.-
Shampooing	5.-
Soin visage	20.-

Horaires

Lundi	13h00 à 19h00
Mardi à vendredi	9h00 à 19h00
Samedi	9h00 à 18h00

Av. de Chailly 10 • 1012 Lausanne • 079 456 71 76 • M. Aktas




Chailly Voyages

Boucléz vos valises et embarquez à bord de Chailly Voyages vers l'autre bout du Monde...

OFFRES SPECIALES POUR RESERVATIONS ANTICIPEES...

FRAIS DE DOSSIER OFFERTS AVANT LE 1^{ER} MARS 2018 !

«On ne va jamais aussi loin que lorsqu'on ne sait pas où l'on va.»

Christophe Colomb

Notre nouvelle équipe de spécialistes (de gauche à droite):
Natacha Subiat, Kevin Seebach (Responsable), Edilène Rohrbach et Yves De Senarclens.

le chailléran



COUVERTURE

Ciel de janvier

Photo : Nathalie Fardel

Edition

Association "Le Chailléran"
av. de la Vallonnette 12
1012 Lausanne
tél. 021 653 28 83
redaction@lechailleran.ch

Impression

PCL PRESSES CENTRALES SA
tél. 021 317 51 51
www.pcl.ch / info@pcl.ch

Publicités

Nouvel annonceur
tél. 077 456 78 92
ihwlechailleran@gmail.com

Déjà annonceur

tél. 077 470 25 08
pub@lechailleran.ch

CCP : 10 - 15643 - 0

le chailléran

Le Chailléran, gratuit, oui... mais non !

Car fabriquer le Chailléran a un coût !

C'est un début d'année en demi-teinte pour votre journal de quartier.

Nous avons perdu des annonceurs, certains par choix, d'autres pour cessation d'activité. Ceci équivaut à une perte conséquente des rentrées indispensables à la confection du journal.

Les cotisants et donateurs qui s'étaient fortement motivés il y a quelques années lorsque nous avons annoncé la situation financière très critique du journal ont diminué au fil du temps. Si les rentrées continuent à s'étioler, il en va de la survie du journal.

Tout comme vous, nous sommes attachés au Chailléran, nous avons donc travaillé à réduire les coûts au maximum mais nous n'avons plus de marge. Le Comité s'active pour la recherche de fonds tout comme la responsable PUB qui multiplie les démarches auprès d'annonceurs potentiels.

Nous remercions nos fidèles annonceurs, cotisants et donateurs et aux autres nous rappelons :

Commerçants :

Publier une annonce fait connaître votre commerce dans le quartier, le Chailléran est distribué dans 10.500 boîtes à lettres. Nos tarifs sont très attractifs et nous n'avons pas l'intention de les revoir à la hausse car nous pensons qu'ils doivent être accessibles à tous.

Contacts :

Nouvel annonceur :
ihwlechailleran@gmail.com ou 077 456 78 92
Déjà annonceur :
pub@lechailleran.ch ou 077 470 25 08.

Lecteurs :

Vos cotisations sont indispensables pour la survie du journal, si vous êtes contents de recevoir votre Chailléran 10/an, participez ! Versez la somme de votre choix au **CCP : 10-15643-0** à partir de 45.-, vous devenez membre de l'Association. Pour recevoir le Chailléran sous enveloppe, versez 60.- au minimum (45.- de coti + 15.- pour les frais) et mentionnez « poste » sur votre BV.

Pour que Le Chailléran vive, pour participer à la vie du quartier, pour prouver votre attachement à ce journal bientôt cinquanteenaire, pour encourager l'équipe de rédaction qui travaille bénévolement avec enthousiasme, cotisez, annoncez, donnez : **nous comptons sur vous !**

D'avance nous vous disons : **merci !**

Le Comité de l'Association Le Chailléran

LES PAPILLES

Le fromage blanc



photo:vi

Histoire

Durant des siècles, le fromage type était le fromage blanc. On raconte que Pline l'Ancien, historien romain, fit déjà allusion au fromage blanc suisse sous le nom de Caseus Helveticus ou fromage des Helvètes, produit secrètement par les tribus habitant à l'époque (1er siècle après J.-C.) en Suisse. Le lait caillé a certainement été consommé en Mésopotamie ou en Palestine depuis le néolithique. On peut affirmer que le fromage blanc date en tous les cas de 4000 ans avant J.-C. puisque l'on a retrouvé, dans des cités lacustres neuchâteloises, des poteries percées de trous qui auraient servi de passoirs pour séparer le caillé du petit lait.

Le « Petit Suisse », variante du fromage blanc, est né en Normandie en 1850 grâce à la collaboration de Madame Herould et d'un vacher suisse venu du canton de Vaud.

Fabrication du fromage blanc :

On ajoute de la présure au lait de vache, ce qui le fait cailler rapidement. Ce caillé refroidit à 4 degrés, ne subit pas de fermentation lactique. On le bat vigoureusement pour le rendre souple et lisse et casser les amas de protéines. Comme il est très peu égoutté, il contient passablement d'eau.

Achat et conservation :

En grande surface ou chez le fromager, le fromage blanc est commercialisé en pot ou barquette s'il est moulu ou servi à la louche s'il est battu. Pour le conserver, il suffit de le stocker tête en bas. Placer le pot au bas du réfrigérateur afin qu'il garde son onctuosité et sa saveur. A partir du moment où il est ouvert ne pas le garder plus de 5 jours sinon il risque de prendre un goût rance et perdre sa belle couleur blanche.

Quiche lorraine au fromage blanc

1 pâte feuilletée
400 grammes de fromage blanc
3 œufs
200 grammes de jambon cuit ou de petits lardons
250 grammes de gruyère râpé
1 cuillère à soupe de moutarde
2 oignons rouges
1 échalote
Sel et poivre du moulin

Préchauffer le four à 180 degrés. Etaler la pâte dans un moule à quiche. Dans une poêle, ajouter un peu d'huile d'olive et faire cuire d'abord le jambon coupé en petits morceaux (ou les lardons) avec les oignons et l'échalote émincés. Ajouter 100 grammes de fromage blanc. Couper le feu. Dans un saladier, casser les œufs, 300 grammes de fromage blanc et le gruyère râpé. Mélanger vigoureusement et ajouter la cuillère à soupe de moutarde. Saler et poivrer (attention le gruyère est très salé). Mélanger les deux préparations et verser sur la pâte dans le moule à quiche. Faire cuire une demi-heure, surveiller, la préparation ne doit pas noircir.

Pommes de terre au four

4 grosses pommes de terre (du type Bintje)
1 dl de crème fraîche épaisse
400 grammes de fromage blanc
1 bouquet de ciboulette
2 échalotes
Sel et poivre du moulin

Préchauffer le four à 180 degrés. Laver et sécher les pommes de terre sans les peler. Les envelopper dans du papier d'aluminium et enfourner pendant 1 heure.

Peler et hacher les échalotes. Ciseler la ciboulette. Dans un bol, fouetter le fromage blanc avec la crème. Ajouter les échalotes et la ciboulette. Saler et poivrer généreusement. Garder à l'intérieur du réfrigérateur.

Au moment de servir sortir les pommes de terre de l'alu, les inciser largement et les remplir généreusement du mélange fromage-crème. Il faut que les pommes de terre soient bien chaudes car le mélange sort du frigo et refroidit rapidement le tout.

Gâteau moelleux au fromage blanc

2 citrons bio
4 œufs
120 grammes de farine
100 grammes de sucre
500 grammes de fromage blanc
Sucre glace
Coulis de framboise

Préchauffer le four à 180 degrés. Laver et râper les zestes des citrons. Séparer les blancs et les jaunes d'œufs.

Dans un saladier verser le fromage blanc, fouetter et ajouter le sucre. Verser les jaunes et continuer de mélanger. Ajouter les zestes de citron, un des deux jus, la farine et battre à nouveau. Monter les blancs en neige et incorporer doucement. Verser le tout dans un moule recouvert de papier sulfurisé et beurré.

Enfourner une bonne demi-heure, surveiller et laisser refroidir. Décorer avec le sucre glace. Servir avec un coulis de framboise.

— Annemarie Urech

RENCONTRE

Joël Bruschweiler
Passion volley



photo : sc

Joël Bruschweiler est né à Genève en 1985. Son père est chirurgien vasculaire, sa mère professeure de communication non-violente (CNV), la famille compte déjà un garçon et une fille. Le père travaille à l'Hôpital Pourtalès à Neuchâtel, alors la famille va quitter Genève pour s'installer à Bôle lorsque Joël a 7 ans.

Débuts d'une carrière...

Enfance heureuse et tranquille, Joël fait du tennis et rêve d'être professionnel. A 8 ans, il pratique avec bonheur le foot au club de Bôle, mais il arrête pour consacrer davantage de temps au tennis. Il a tout le temps besoin de bouger, un seul sport ne lui suffit pas. A Genève, son père pratiquait le volley-ball au club de Chênois (ligue A), les 3 enfants étaient toujours à la salle à jouer sous les gradins. Suivant la voie paternelle, Joël commence le volley à l'âge de 13 ans, à Colombier. Là, tout s'enchaîne. A 15 ans il est repéré lors des championnats suisses et le volley s'impose... Il est sélectionné pour le championnat du monde des écoles cadets (- de 15 ans) qui a lieu à Porto Rico. Le grand luxe, hôtel avec piscine, jacuzzi, lui qui n'avait jamais quitté l'Europe est ébloui, l'équipe fait un résultat correct. « Je suis un gagnant, j'ai toujours voulu être le meilleur, c'est du travail, beaucoup d'entraînements, mais je ne cherchais pas forcément

à devenir professionnel. A 16-17 ans, je jouais en ligue B à Colombier, dans la même équipe que mon père et mon frère aîné, c'était formidable. Avec l'équipe suisse des juniors, je faisais des camps à Macolin l'été. Parallèlement, je poursuivais mes études au gymnase Denis de Rougemont à Neuchâtel, en biochimie. »

Tout s'enchaîne...

Au moment d'entrer à l'Université, Joël ne sait pas bien ce qu'il veut faire de sa vie. Va-t-il devenir médecin comme son père ? C'est alors qu'un ami de l'équipe lui parle de l'Institut des sciences du sport et du LUC (Lausanne Université Club Volleyball), une découverte ! Il part donc pour l'Uni à Lausanne, la première année, il s'entraîne 2 fois par semaine avec le LUC tout en continuant de jouer avec Colombier. L'année suivante, il intègre l'équipe de LNA et sous la houlette d'un assistant entraîneur qui avait du flair, il est suffisamment mûr pour, à 18 ans, rejoindre l'Equipe suisse. Tout va bien pour Joël, il poursuit ses études en management du sport, le LUC est champion suisse et il devient capitaine de l'équipe nationale, il a 23 ans.

Le volley... et l'amour des langues !

Les études finies, il est temps de faire un choix ! Entrer dans le monde du travail ou profiter de voir

du pays grâce à son sport ? Il choisit la 2ème option et c'est là qu'opportunément arrive une proposition du Qatar : « Ok, je pars, impec' ! J'ai fait une saison mais j'avais envie d'apprendre l'allemand alors je suis rentré en Europe et j'ai signé avec le TV Bühl, en Allemagne. J'y ai passé 3 années magnifiques, un public fou, des gradins archi comblés, les fans qui mettent une ambiance du tonnerre, la vie de cette ville tourne autour du club. Et on a eu des résultats magnifiques... » Joël adore les langues, parler avec les gens, communiquer, c'est essentiel pour lui. Il va donc ensuite signer avec le Palavollo Lugano. Il remporte alors son dernier titre de champion suisse et est élu MVP de la saison, avant de repartir pour le Qatar, en 2014.

La famille...

« Après mon séjour en Allemagne, j'ai rencontré Camille celle qui va devenir mon épouse et avec laquelle j'ai un fils qui a un an. En fait, c'est une amie d'enfance, nos familles passaient les vacances ensemble, à l'île de Ré. Camille a quitté son travail dans la banque pour me rejoindre au Qatar. Il y a deux ans et demi, nous sommes rentrés en Suisse, nous nous sommes mariés et installés avec le chien Jack dans le quartier de Chailly où notre fils Germain est né. Camille a retrouvé un job dans

la banque, moi j'ai tout d'abord travaillé au service Sport et Jeunesse à la Tour-de-Peilz avant de me rendre compte que je détestais me trouver devant un écran toute la journée. Ma place, c'est dans une salle de sport, je le sais et j'ai tout mis en œuvre pour devenir prof de sports. Je suis retourné à l'Uni pour parfaire ma formation. J'ai mon master en enseignement et j'attends un poste tout en enseignant en CDD à 50% dans un gymnase. Je m'éclate, je peux enfin transmettre ma passion, aider les jeunes à acquérir des valeurs qui vont leur servir dans leur vie de tous les jours, j'espère rester car ça me plaît vraiment.

Depuis 2017, je joue avec le VBC Cosmos à Grand Vennes (2ème ligue), on ne joue que la semaine, depuis que j'ai 15 ans je n'ai jamais eu un week-end de libre, alors je profite. Je suis quelqu'un de positif, j'essaie de faire le bien autour de moi et je suis conscient d'avoir beaucoup de chance. Le positif attire le positif, c'est la loi de l'attraction, je l'ai peut-être compris grâce au sport : quand on joue, on est forcé de penser positif ! Et puis, j'ai toujours eu un grand rêve dans ma vie, fonder une famille, alors : je suis comblé ! »

— Josette Vaucher

AUTO-MOTO ECOLE DE CHAILLY
Céline Graf
079 250 57 57

Salle de théorie
 Av. du Léman 71

auto-moto-théorie-sensibilisation-bons cadeaux
 Place de la Sallaz 9, 1010 Lausanne

QUINCAILLERIE DE CHAILLY

Avenue de Victor-Ruffly 37
 1000 Lausanne 12
 Tél. 021 653 45 66
 Fax 021 652 11 32

Quincaillerie - outillage - outillage électrique
 visserie - ferrements - systèmes de fixation
 jardinage - ménage - électro-ménager
 électricité - matériel de conciergerie

RANKOS plafonds
 plafonds & cloisons

av. de chailly 16
 1012 lausanne

+41 79 623 85 63
 rankosplafonds@hotmail.ch

Café - Restaurant de la Vallonnette
 Famille Miceli

Tous les vendredis : filets de perches à 18.-

Horaires :
 lundi - vendredi : 8h00 à 18h30 / samedi : 8h30 à 15h00
 dimanche et fériés : fermé

Nous vous recevons pour vos réceptions, à partir de 15 personnes, les soirs, les dimanches et les fériés.

Av. de la Vallonnette 24 021/652 51 58

Guy Gaudard s.a. MAITRISE FEDERALE

ELECTRICITE • TELECOM

Av. de Chailly 36 • 1012 Lausanne
 021 711 12 13 • info@gaudard.ch

VOUS VOULEZ VENDRE ?
ProBudget
 votre conseiller immobilier
Christophe Brodard
 079 213 30 51
 Avenue de Chailly 7

INDIGO
 COIFFURE

* Av. Victor-Ruffly 52
 * 1012 Lausanne
 * 021 652 64 64
 * www.indigo-coiffure.ch
 * Ouvert le lundi *

PORTRAIT

Régis von Arx
 HQ Homequest
 Immobilier



photo : sc

Originaire des Ormonts, **Régis von Arx** a d'abord travaillé 10 ans chez des notaires, puis 15 dans l'immobilier. Il est venu à Lausanne en 2002 pour raisons professionnelles. Il s'installe comme chasseur d'appartements indépendant, Place Bel-Air. L'an passé, il veut se diversifier. Il a besoin d'une vitrine. Chailly s'impose : « J'y habite. Il y a encore un esprit de village. Les gens se connaissent. C'est devenu rare. » De plus, aucun concurrent ! L'endroit est stratégique, même si pour lui, il gère une agence de proximité, son territoire s'étend sur l'agglomération lausannoise, de Lutry à Morges jusqu'à Echallens. Il saisit l'opportunité de louer un local, avenue de Chailly, dans le nouveau bâtiment, dit de la BCV, même s'il appartient pour moitié aux fonds de pension de la Ville et de la BCV.

Sa situation lui apporte une valeur ajoutée : beaucoup de gens passent par là, à pied ou en voiture. Certains s'arrêtent, lisent les annonces de la vitrine, entrent s'informer. « Rien ne remplace l'aspect humain. » Voilà l'un des intérêts de Homequest : trouver des appartements à louer, surtout pour les gens qui n'ont pas le temps, tels les employés du CHUV : « Établir un dossier, rechercher dans les annonces, organiser les visites, postuler, assurer le suivi jusqu'à la remise des clés. »

En 6 ans, il a conclu la location de 540 appartements. En s'installant dans notre quartier, il entend aussi se mettre au service de propriétaires voulant louer ou vendre leurs biens et revenir à ses amours de courtier en immobilier. Il offre également une aide, non juridique, grâce à des fiches pratiques, comme « Résilier son bail » et des conseils, comme déjouer les arnaques de certaines annonces.

Pourquoi ce métier ?

Un peu par hasard. Je travaillais chez un notaire et donc devais traiter des affaires immobilières. J'ai pris goût à l'immobilier. De plus, j'aime les beaux objets.

Quel autre métier auriez-vous pu choisir ?

Notaire ? Mais j'aurais dû reprendre des études.

Une anecdote ?

Une fois, j'ai vendu une maison qui n'était pas à vendre ! Je faisais visiter une villa à des clients. Nous étions sur la terrasse. Soudain, la dame déclare : « Je veux celle d'à côté. » Nous sommes tombés au bon moment, notre offre a convaincu les propriétaires de vendre.

Votre plat préféré ?

Des lasagnes maison !

Un endroit où vous aimeriez passer vos vacances ?

New-York, en fin d'année, pour son ambiance de fêtes, les décorations.

Un mot ?

Un hobby ! Le jardinage. A la maison, je m'occupe de notre potager, des fleurs, de la pelouse. C'est excellent pour se vider la tête et ça fait bouger !

— Jean-Paul Gagnère

HQ Homequest
 Vente - Location -
 Chasseur d'appartements à louer
 Régis von Arx
 Administrateur
 Avenue de Chailly 12
 1012 Lausanne
 021 711 30 30
 www.homequest.ch

ACTUALITÉ

...du quartier

Décès Line Mavrocordatos

Après plus de cinquante ans au service du devenir du jeune enfant, Madame Line Mavrocordatos nous a quittés le 13 décembre dernier. Elle était la directrice de la crèche des Pitchounets ouverte en décembre 1970 où des dizaines d'enfants du quartier et des environs ont fait leurs premiers pas et fondatrice de l'école d'éducatrices de la petite enfance de la Suisse Romande qui a fermé en 2012. Durant toutes ces années, par sa pédagogie et son enthousiasme, madame Line a veillé à l'épanouissement de nos enfants et contribué à les faire grandir. Nous tenons à la remercier pour son engagement sans faille et garderons d'elle un souvenir radieux.

Toute l'équipe des Pitchounets

Décès Willy Baudat

Nous avons le regret de vous annoncer le décès, le 1er décembre 2017, de Monsieur Willy Baudat à l'âge de 86 ans. Bien connu dans le quartier pour avoir tenu, avec son épouse Danielle, la Laiterie-Charcuterie au numéro 1 de l'Av. de Chailly depuis le 1er juin 1957. Quelques années plus tard, l'épicerie déménagera au numéro 8 de la même avenue. Puis, en 1973, les Baudat installent leur commerce dans les locaux laissés libres par la Migros, à Béhusy 86, magasin qu'ils remettront en 1980.

Monsieur Baudat était un chail-léran de longue date puisque il habitait le quartier depuis son installation comme épicier en 1957. Lui et sa femme, avec quelques autres commerçants-amis sont aussi à l'origine de la fondation de l'Association des Commerçants de Chailly (ACC) encore vivante aujourd'hui.

A son épouse ainsi qu'à tous ses proches nous adressons nos sincères condoléances.

L'Escale des Voisins

Deux moments de partage en février :

Samedi 10 février à la salle de paroisse, Rte de Berne 97.

- Concert interculturel à 14h30.

Entrée gratuite. Chapeau à la sortie.

- Repas intergénérationnel à 18h30.

Raclette à GOGO + dessert + café ou thé :

Adulte CHF 20.- (Non membres CHF 25.-)

Jeunes (11-18 ans) CHF 10.-

Enfants (0 à 10 ans) Gratuit.

Inscription jusqu'au 8 février 2018.

Mercredi 14 février à la salle de paroisse St-Etienne, Rte d'Oron 10.

- Atelier Créa-Voisins

17h30 - 19h30.

Venez avec votre tricot, crochet ou votre travail pour échanger autour d'un verre.

Non membres CHF 5 (café/thé offert).

Toute personne est la bienvenue pour boire un verre en notre compagnie.

Renseignement et inscription à info@lescaledesvoisins.ch ou au 079 365 76 40.

Site internet:

www.lescaledesvoisins.ch



Chailly 2030



Chailly 2030

Toute l'équipe de Chailly 2030 vous souhaite une bonne année 2018 !

Que pouvons-nous offrir à cette terre que nous habitons pour la préserver et la rendre chaleureuse pour les générations à venir ? Chailly 2030 existe depuis maintenant 5 ans dans le but de promouvoir des projets œuvrant pour le bien de notre environnement. Grâce à une équipe de volontaires, ces projets se développent autour d'un thème qui nous concerne tous: rendre notre quartier sain et solidaire. Pour cela, nous avons besoin de forces vives et nous vous invitons à venir nous rejoindre pour prendre part à cette formidable aventure.

N'hésitez pas à visiter notre site internet ou à nous contacter pour toute demande d'informations. Nous nous ferons un plaisir de vous répondre.

Site Internet :

<https://chailly2030.wordpress.com>

Contact :

Isabelle Veillon au 079 353 67 27 ;

Catherine Proteau Bourquard au

079 135 13 12

Facebook: <https://www.facebook.com/chailly2030/>

Rencontre mensuelle du SEL :

Lundi 12 février de 19h. à 21h.

à la Maison de Quartier.

Souhaitez-vous partager vos belles idées, faire l'expérience de l'intelligence collective, participer à une rencontre de gouvernance horizontale ?

Venez vivre un apprentissage utile au quotidien.

Vous ne risquez rien : chaque personne est respectée dans ses convictions, ses paroles ou ses silences. Nous aurons deux facilitateurs pour nous accompagner dans nos mises en commun, propositions et choix.

Ce sont les personnes présentes ce soir-là qui décideront de l'avenir du SEL de Chailly.

Le SEL de Chailly prend un tournant, il a besoin de vous !

Contact :

Isabelle Veillon 079 353 67 27

PROGRAMME

Activités de février

Tricot



Tricoter en groupe c'est plus marquant que toute seule chez soi, autour d'un thé ou d'un café, le temps d'une soirée ou d'un après-midi Tricot. Et qui sait, peut-être allez-vous participer à un projet fou comme le cache-nez de la souris. Les projets loufoques sont acceptés à bras ouverts.

Le soir de 19h à 21h30

Mardi 6 février 2018

Mardi 6 mars 2018

Mardi 8 mai 2018

Mardi 5 juin 2018

Mardi 3 juillet 2018

Et l'après-midi de 14h à 17h30

Mardi 13 février 2018

Mardi 20 mars 2018

Mardi 17 avril 2018

Mardi 22 mai 2018

Mardi 19 juin 2018

Choeur

Chœur des 10 ans de la Maison de Quartier de Chailly

Envie de chanter pour vous faire plaisir ?

N'hésitez pas à nous rejoindre le **mardi soir de 19h00 à 20h30** à la Maison de Quartier!

Ce chœur est lancé en prévision des festivités des 10 ans de la Maison de Quartier de Chailly qui auront lieu du 4 au 7 octobre 2018.

Une question ?

Une proposition de chant ?

Pour s'inscrire ?

emilie.moeschler@fasl.ch

CCC-Ciné-club Chailly

Venez (re)découvrir le cinéma suisse !

Jeudi 15 février 2018 - 20h

Du côté des médecins (2013)

- Stéphane & Franziska
- Paul & Sébastien

Ces documentaires de Sylviane Gindrat suivent la vie de quatre médecins de famille, trois hommes et une femme, et nous introduisent dans le secret des cabinets médicaux. À la campagne ou dans une vallée de montagne, ces films s'installent au cœur de leur travail pour révéler toute la complexité à l'œuvre durant les consultations.

Projection (1h45) suivie d'une discussion avec Sylviane Gindrat, réalisatrice et médecin, et avec le médecin Sébastien.

Âge légal et âge suggéré: 16 ans

Ouverture du bar dès 19h

Vacances de février

Du 19 au 23 février 2018

Accueil libre tous les après-midis de 14h à 18h.

Pour les enfants, les adolescents, les adultes et les familles.

Durant toute cette semaine l'Afrique sera à l'honneur à travers des activités riches et variées.

Le spectacle Dit Panda viendra clôturer cette semaine.

Gratuit et sans inscription

Les enfants restent sous la responsabilité des parents

Bla-bla Vote

Rendez-vous le **mardi 27 février 2018 à 19h** à la Maison de Quartier de Chailly

Venez débattre de :

l'initiative populaire fédérale « *Oui à la suppression des redevances radio et télévision (suppression des redevances Billag)* »

Cet objet sera soumis au vote le 4 mars 2018

Nos invités :

- Pascal Crittin, Directeur de la Radio Télévision Suisse

- Nicolas Jutzet, Président romand du comité No Billag

- Roger Nordmann, Conseiller national vaudois et Président du groupe socialiste

- Valentin Christe, Conseiller communal à Lausanne, Parti libéral-conservateur

- Olivier Voirol, Sociologue des médias, Université de Lausanne

Le BLA-BLA VOTE est une rencontre pour discuter, échanger, comprendre le pourquoi du comment d'un sujet de votation qui nous concerne toutes et tous.

Ce forum citoyen est organisé par la Maison de Quartier de Chailly en collaboration avec le Mouvement Tous citoyens ! d'Eben-Hézer Lausanne.



Rencontres Santé

Programme 2018

Le mardi à 17h30

- 27 mars 2018

« Lumière sur les proches aidants »

- 12 juin 2018

« Douleurs chroniques et hypnose »

- 25 septembre

« Comment se préparer à l'hiver »

- 6 novembre

« Le droit des patients »



Les numéros de la MQC

Infos et inscriptions aux cours et activités

Tél : 021 653 28 83

Mail : info@animation-chailly.ch

Locations

Tél : 021 653 28 47

Mail :

location@animation-chailly.ch

Direction et secrétariat :

Tél : 021 653 72 66

Réservations et infos spectacles

Tél : 079 454 07 24

Mail :

spectacle@animation-chailly.ch

Site de la MQC

www.animation-chailly.ch

Programme culturel

De février à juin 2018

Samedi 3 février 2018

Nalé

Faintness en 1ère partie
Concerts / Vernissage

Vendredi 23 février 2018

Dit Panda

Par le groupe Universal Dance
(RDC)

Mercredi 14 et samedi 17 mars 2018
(avec brunch familial)

Hulul

Théâtre
Tout public, dès 6 ans
Par Zootheatre
collectif Zooscope

Du 19 au 22 avril 2018

Ce qu'on peut retenir

Théâtre
Par la Cie Outrebise

Du 4 au 6 mai 2018

Je serai(s)

Théâtre
Par l'association Les Vagabonds

Mercredi 16 mai 2018

La traversée des saisons

Spectacle musical, dès 4 ans
Par la Compagnie Les traversées

Du 1er au 3 juin 2018

Une nuit d'poésie

Concert
Par le CHŒUR AUGUSTE

Du 7 au 9 juin 2018

Improvisation théâtrale

Finales de la ligue A de l'AVLI
(Association Vaudoise des Ligues
d'improvisation)

Danse



Vendredi 23 février / 18h

Dit Panda

L'indépendance du Congo revisitée
en version hip-hop
Un spectacle de Didier Mukalayi
Interprété par le groupe Universal
Dance (RDC)

Tous les après-midi du 19 au 23
février, la MQC proposera des ani-
mations orientées vers l'Afrique:
jeux, bricolages, cuisine, danse,
contes, etc...

Le spectacle Dit Panda, interprété
par des danseurs spécialement
venus de Kinshasa, conclura cette
semaine ensoleillée.

Ce spectacle est aussi métissé que
l'histoire du Congo. Sur scène, le
ballet traditionnel, héritage d'une
culture ancestrale, se mélange
aux danses modernes comme le
Ndombolo et le Hip Hop, dont la
jeunesse congolaise est éprise.
De la colonisation à l'indépen-
dance du Congo, les danseurs et
musiciens de la troupe Dit Panda
de Kinshasa transmettent avec leur
corps un message d'espoir ».

Chorégraphe
Didier Mukalayi

Danseurs
Jonathan Mangu, Josué Khieki,
Michée Kalala, Marie Efole,
Vesta Ndombe, Ken Bekanda

Prix d'entrée
Entrée libre, chapeau à la sortie

Concerts / Vernissages



Samedi 3 février 2018, dès 20h

Nalé (CH) - 21h

Folk - blues - pop
Vernissage du nouvel EP "blind
souls"
(et re-vernissage de l'album
"behind the scenes")

Inspiré par Tom Waits, Elliott Smith
ou les Black Keys, Nalé pose un
regard teinté de nostalgie et de
tendresse sur ce qui s'écrit dans la
marge.

Avec un premier album, sorti en
2012, le groupe a remporté plu-
sieurs prix lors de la médaille d'or
de la chanson de Saignelégier en
2013 et a été régulièrement diffusé
sur les radios romandes.

Sorti fin 2016, son 2ème album
"behind the scenes", permet au
groupe de poursuivre son explo-
ration musicale par le biais de l'an-
glais et de sonorités plus blues.

Le nouvel EP "blind souls", dont
le vernissage aura lieu le samedi 3
février 2018 à la Maison de Quartier
de Chailly s'annonce comme une
suite logique dans l'exploration des
musiques d'influence nord-amé-
ricaine.

Plus d'infos:

www.nale-music.ch

Sylvie Amadio, accordéon, choeurs
David Meister, basse, choeurs
Laurent Mettraux, guitare solo,
choeurs
Pascal Wagner - Egger, batterie,
choeurs
David Tschopp, guitare, chant

Première partie:

Faintness (CH) - 20h

Indie rock atmosphérique

En 2013, Marie-Eve assiste à un
concert qui bouleverse sa percep-
tion de la musique. La profondeur
émotionnelle des chansons du
groupe Daughter l'entraîne au-delà
de ce qu'elle avait connu jusque-là.
Elle se rend compte qu'elle sou-
haite partager ce puissant senti-
ment ressenti grâce à la musique,
s'achète une guitare électrique
et compose plusieurs titres. Elle
crée le projet Faintness et met
en place des compositions Indie
Rock Atmosphérique qui plongent
les auditeurs dans une ambiance
éthérée.

Tarif unique : CHF 10.-



Haute Coiffure Mary
Avenue de Chailly 34
1012 Lausanne
021 652 24 59

Avec ou sans rendez-vous !

Café de Béthusy

Nouvelle direction

Tartare de boeuf coupé au couteau

Fondues à la viande

Fondues au fromage

Dimanche :

Filets de perches meunière et frites maison

Avenue de Béthusy 27

021 312 88 58



COURS D'ANGLAIS

Cours d'anglais pour débutants ou avancés.

Que ce soit pour se perfectionner, apprendre pour le plaisir ou se préparer à un examen. Expérience depuis plus de 20 ans dans l'enseignement.

Sara Moustakis
021/ 653 30 81
078/ 613 84 85

* Cours adaptés à chaque élève.

* Progression visible.

* Tout âge.

Chailly Fleurs

Av. de Chailly 50
1012 Lausanne
Tél. 021 728 94 44

Christiane
Gaudin-Badel

*Le mercredi 14 février
sera un jour doux et câlin,
celui de la Saint-Valentin.*

Ce que vous avez dans le ♥, dites-le avec des fleurs!



Membre de
l'association
suisse des
déménageurs

Déménagements • Transports • Emballages • Garde-meubles
Spécialiste des transports de pianos

Tél 021 624 35 51 • Fax 021 624 37 03

Ch. de la Colline 11 • Case postale • 1000 Lausanne 20

Garage du Pont de Chailly

F. Mariotti

Atelier mécanique
Réparations toutes marques
Pneus toutes marques
Auto-shop
Station Essence



Avenue de Chailly 23
1012 Lausanne
e-Mail: mariotti.fausto@bluewin.ch

Tél. 021 653 28 05
Fax 021 653 29 23
Mobile 079 684 92 30

CHAILLY
MAISON DE QUARTIER

Les 10 ans!

Un si bel anniversaire !

Ses pilotis, son toit plat, son air de cabane en ville, sa souris et sa mouche de pierre qui montent la garde, votre Maison de Quartier fait partie du paysage depuis 10 ans. Déjà? Que de souvenirs, de moments partagés, d'activités ou de fêtes, de difficultés surmontées, de réflexions menées ensemble. 2018 sera l'occasion de feuilleter l'album de famille. L'occasion aussi de fêter ensemble ce si bel anniversaire. Vive la Maison de Quartier! La première construite par la ville de Lausanne.

10 ans, est-ce l'âge de raison? L'âge de l'espièglerie et de la légèreté? Peut-être l'âge où le faire ensemble prend tout son sens dans une société en mutation accélérée. Dix ans, c'est un cap. Une étape à marquer toute le long de cette année 2018. Vous êtes plus de 1000 par semaine à la fréquenter pour suivre des cours, voir un spectacle, jouer à des jeux de société, amener vos enfants aux enfants du mercredi, partager le repas communautaire du lundi, ou emprunter un livre. Autant d'activités qui font que la Maison de Quartier est un lieu vivant.

Faire ensemble...

L'équipe professionnelle, le Conseil de Maison et les bénévoles fourmillent d'idée pour marquer ce dixième anniversaire. Deux séances participatives ont déjà eu lieu pour partager idées et envies. Avec un fil rouge: faire ensemble, car c'est bien là la mission de la Maison de Quartier, créer des liens, favoriser le partage entre générations.

Sortez vos agendas. La Maison de Quartier a été inaugurée officiellement en avril 2009, mais c'est en octobre 2008 qu'elle a ouvert

ses portes aux habitant-e-s et aux associations du quartier. C'est donc le premier week-end d'octobre les 4, 5, 6 et 7 que nous marquerons l'événement.

Au menu: une chorale des 10 ans, Chailly a un incroyable talent, des spectacles, un concert, un thé dansant, un gigantesque gâteau d'anniversaire, un livre d'or. Et cerise sur le gâteau, peut-être les Dicodeurs de la RTS! Vous pouvez faire partie de l'aventure! N'hésitez pas à nous rejoindre pour préparer la fête.

...tout au long de l'année

Une fête qui va se décliner jusqu'à décembre. Un logo des 10 ans, une affiche et une étiquette pour les bouteilles de bière sont en cours de réalisation. Et pour laisser des traces de cet anniversaire, pourquoi pas un livre d'or pour 10 ans, un mur d'images à compléter, un photomaton. Les idées ne manquent pas. Nous sommes encore à la recherche de financeurs et donateurs-trices.

Reste à se retrousser les manches, à puiser dans l'enthousiasme de toutes et de tous pour faire de cette année 2018, une année inoubliable.

Émilie Moeschler,

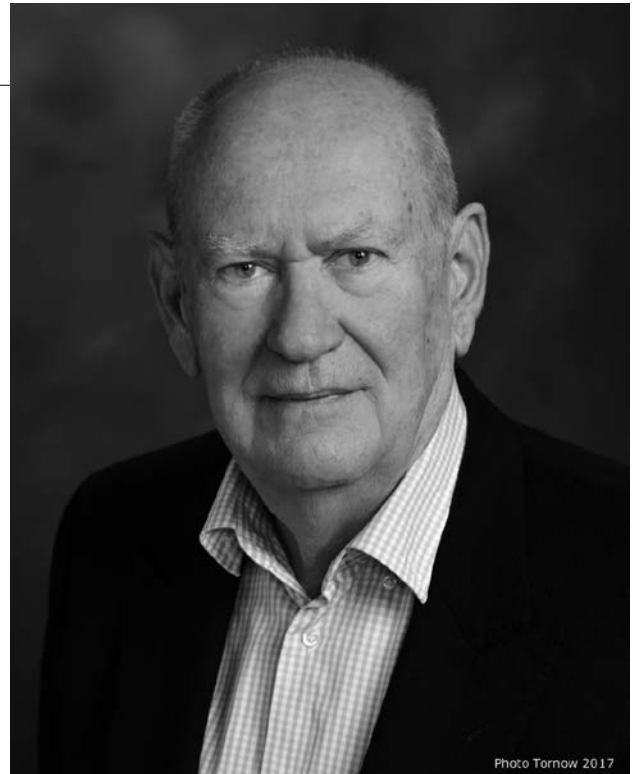
Responsable de la Maison de Quartier

Manuela Salvi

Présidente de l'Association de la Maison de Quartier

LE LIVRE

Georges-Antoine Borel
L'intérêt pour les neurosciences



Georges-Antoine Borel est né à Neuchâtel. Après ses études de médecine à Genève et Lausanne, il a pratiqué en qualité de médecin assistant au CHUV puis comme médecin adjoint aux HUG (Hôpitaux universitaires de Genève). Après des stages aux USA et en Grande-Bretagne, il s'est installé en qualité de gastro-entérologue à Lausanne. Il a pris sa retraite en 2001.

Au contact de Francis Darbellay (dont le Chailléran a parlé en 2013), Georges-Antoine Borel s'est initié à l'ébénisterie. Il a équipé un atelier qui lui a permis de fabriquer quelques-uns de ses meubles.

A propos de Chailly

Il est piquant pour lui de se rappeler que, lorsqu'il était en formation à Lausanne, Georges-Antoine Borel avait déjà habité le quartier. A cette époque, le chemin de la Fauvette n'était pas goudronné et on faisait de la luge en hiver dans ce qui était alors le Pré à Masson. Ce n'est que bien plus tard, en 1978, que Georges-Antoine Borel s'est établi dans le haut du chemin de la Fauvette où il a élevé ses trois enfants.

Il a toujours apprécié le côté convivial et villageois du quartier qui a su préserver son âme malgré les importantes mutations architecturales et urbanistiques intervenues depuis lors à Lausanne. Il sou-

haite vivement que le domaine de Rovéréaz appartenant à la propriété Fallot, qui est un site exceptionnel de beauté, de calme et de nature, soit intégralement préservé.

Les neurosciences

Un autre hobby lui tient particulièrement à cœur: la confrontation des neurosciences avec les valeurs morales et éthiques de l'humanité. Plusieurs années d'études et de réflexions se sont concrétisées dans un ouvrage intitulé "Cerveau et éthique, au-delà du bien et du mal". Les idées que Georges-Antoine Borel développe dans cet ouvrage avec la collaboration de son fils Pascal sont les suivantes.

Les neurosciences, soit les recherches autour du cerveau, se sont beaucoup développées depuis 20 ans. On commence à comprendre son fonctionnement ce qui permet d'envisager différemment nos comportements. L'auteur estime que les relations sociales et économiques sont issues du cerveau humain qui produit notre culture. Notre vie morale découle aussi de notre activité mentale. Mais comment se fait-il que l'on assiste sans arrêt à des conflits alors que l'homme est une espèce éminemment sociale ? Il faut en trouver l'explication dans l'apparition du langage qui nous a amenés à créer nos cultures empreintes de préceptes

et de valeurs morales. Ces cultures sont la source de la plupart de nos conflits et d'errements comme le nazisme, le communisme ou certains commandements religieux. Nos créations culturelles vont à l'encontre de notre nature biologique profonde qui est l'empathie, soit le fait de ressentir les émotions des autres. C'est cette modalité qui assurait les liens sociaux avant l'apparition du langage.

Il convient donc de remplacer la morale par une meilleure compréhension des autres, soit une nouvelle éthique. Ce processus est favorisé par la transparence que permet l'internet et par une évolution au sens de laquelle la critique des hommes politiques et des organisations est de plus en plus libre. L'accroissement du savoir devrait permettre également de substituer la connaissance scientifique, notamment celle du cerveau, à la morale. Cette évolution permettrait de remplacer les interprétations magiques dont relèvent par exemple la croyance en la réincarnation, l'astrologie et les médecines douces. L'auteur est profondément convaincu que ses idées vont s'imposer tôt ou tard compte tenu des progrès de la connaissance du cerveau qui détermine nos comportements. En effet, une telle éthique est l'antidote naturel contre la désinformation, la corruption, les inégalités et les injus-

tics qui gangrèment nos sociétés. Dans le domaine des affaires, les procédures d'audits, qui permettent que des tiers jettent un regard sur le fonctionnement des entreprises, vont dans le même sens car elles favorisent la transparence et dissuadent ainsi les comportements critiquables. Pour le comprendre, on peut imaginer un couple qui se dispute. Si on filme la scène et qu'on la leur montre après-coup, il est très probable que les protagonistes se calment et deviennent plus raisonnables.

Georges-Antoine Borel tient à préciser qu'il ne vise pas à critiquer la morale ou la religion en elles-mêmes mais qu'il pense qu'une autre voie est possible pour corriger les effets néfastes de notre culture. Il s'agit d'une démarche scientifique et non polémique pour améliorer les relations entre nous tous.

L'ouvrage en question est assorti d'une bibliographie impressionnante. Il est disponible en librairie.

— Jean-Jacques Gloor

Georges-Antoine Borel et Pascal Borel

Cerveau et éthique,
Au-delà du bien et du mal
Editions Glyphe, Paris, 2017,
354 pages

Courriel: gaborel@bluewin.ch

coiffure

 Dames • Messieurs • Enfants
OLINDA GONCALVES
 BIENVENUE A LA VALLONNETTE 22
 021 652 25 92 • Places de parc

**VOTRE DÉCLARATION
 D'IMPÔT** DÈS 120.-
ProBudget
 votre conseiller économique
Christophe Brodard
 079 213 30 51
 Avenue de Chailly 7

NESSI
 Boulangier - Pâtissier - Chocolatier
 2014 LAUREAT
 Place de La Sallaz, Lausanne Tél. 021 652 09 91

F FIORITA
 Carrelage
 Tél : 021 657 10 40
 Fax: 021 657 10 41
 www.fioritacarrelage.ch
Expo : avenue de Béthusy 60
 1012 Lausanne


Teresa Couture
 Atelier de Couture
 Retouches et transformations
 pour hommes et femmes,
 transformations de pullovers
 et robes de mariées
 avenue de la Dôle 1 • 1005 Lausanne
 021 652 70 10 • 079 783 95 17

**Psychothérapie
 et pleine conscience**
Frédéric Fasel
 psychiatre-psychothérapeute
 Contact
 www.fredericfasel.com
 tél. 078 940 11 74
 Cabinet
 1 Av. de Chailly - 1012 Lausanne

60 Minutes pour moi
 Massage thérapeutiques
 Massage femme enceinte
 Massage enfant
 Réflexologie - Reiki
 Noemi Zanolin
 Agréée ASCA
 Av. de Chailly 23 - 1012 Lausanne
 078 673 09 85
 info@60minutespourmoi.ch
 www.60minutespourmoi.ch

GAUTSCHI
 S.à.r.l **SCHICK**
EBENISTERIE-MENUISERIE-AGENCEMENT
 info@gsmobilier.ch – www.gsmobilier.ch
 Ch. de la Fauvette 10 – 1012 Lausanne – 021.652.14.79

ROVEREAZ
MARCHÉ BIO
 ME. JE. SA.
 16-19h 16-19h 09-14h
 WWW.ROVEREAZ.CH
 ROUTE D'ORON 127
 1010 LAUSANNE

PEGASUS
 Cabinet Vétérinaire
 Dr. O.IANNI méd.vét.
 Médecine conventionnelle
 Homéopathie (PNS) et Biothérapie
 Du lundi au vendredi,
 de 8h à 12h et de 14h à 18h30
 Mercredi après-midi fermé ainsi que le
 samedi (samedi uniquement sur RDV)
 Av. Victor Ruffly 52 • 1012 Lausanne
 tél : 021 653 88 66 • fax : 021 653 88 64
 ottavioiannipegasus@citycable.ch


A.M.A.D Homecare
 l'Aide au Maintien À Domicile
 Le Soin Humain!
SOINS INFIRMIERS À DOMICILE
 • Remboursés par l'assurance de base
 • Intervention en 24 à 48 heures
 • 7/7J
 • 24/24h
 021 552 05 53
 www.amad-vaud.ch

- Favoriser le maintien à domicile dans les meilleures conditions
- Eviter l'entrée en EMS ou écourter une hospitalisation
- Maintenir l'autonomie existante
- Garantir des soins de qualité en rapport avec nos valeurs d'empathie et de respect

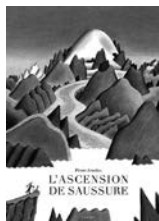
Chez vous, une assistance professionnelle, compétente, efficace et discrète
Chez vous, un nombre restreint d'intervenants s'occupent de vous
Chez vous, une personne de référence vous est assignée pour répondre à toutes vos interrogations à chaque étape de soins
Chez vous, vos habitudes de vie, vos croyances et votre intimité sont respectées

COMPETENCE - EMPATHIE - RESPECT - FLEXIBILITE

LECTURE

Roulez jeunesse!

Mes coups de cœur de ces derniers mois sont immenses et gais. Je me réjouis de vous les faire partager et remercie la librairie Payot de m'avoir confié certains des livres qui suivent.



La tribu qui pue

Elise Gravel, Magali Le Huche
Les fourmis rouges (dès 3-4 ans)

Si Magali Le Huche n'existait pas, il faudrait l'inventer ! Et si elle n'avait pas été appelée à illustrer un texte de Elise Gravel, alors il resterait à créer cet album. Pour notre plus grand plaisir, Valérie Cussagnet, l'éditrice des Fourmis Rouges l'a fait. C'est une histoire d'orphelins, d'une bande d'enfants qui vit à poil dans la forêt en totale autonomie et en bonne intelligence avec les animaux, dans un système qui fonctionne à merveille. On les appelle « la tribu qui pue » parce que comme tous les enfants normalement constitués, ils n'aiment pas se laver et ne le font donc pas. Pourtant, ils auraient de quoi en apprendre aux adultes qui jettent tout et n'importe quoi dans la rivière : la tribu trie et récupère de vieilles boîtes de conserve pour en faire des casseroles et des emballages de chips pour y apprendre à lire. Tout semble être bien dans le meilleur des mondes. Cela n'a pas toujours été aussi simple car au village, ça grenouillait. Et pire encore. Je vais vous raconter ce qui s'est passé il y a quatre ans quand Yvonne Carré s'est mis en tête de remplir son nouvel orphelinat avec les enfants de la Tribu qui pue. Et puis non, je ne vais rien vous raconter ; vous allez lire cette histoire à vos marmots, les sages, les propres, les bien peignés, ceux qui se mettent les doigts de nez et refusent de se baigner. Succès garanti.

L'ascension de Saussure

Pierre Zenzius
Rouergue (à partir de 5- 6 ans)

Comment parler de ce magnifique ovni dont l'humour est à chercher dans les détails qui ne sauront échapper à l'œil aiguisé des enfants ? Et qu'aurait pensé Horace Bénédic de Saussure des dessins de cet album qui relate sa première expédition jusqu'au sommet du Mont Blanc ? Car le naturaliste, fondateur de l'alpinisme, s'il était soucieux de l'image qu'il donnait, l'était plus encore par la véracité, l'exactitude des informations qu'il souhaitait partager à travers le monde. Pour s'en convaincre, il suffit de regarder le petit film, récit animé de 8 minutes, « La conquête du Mont-Blanc, Horace-Bénédict de Saussure » réalisé par Daniela Vaj et Martin Bernard (ViaticAlpes, Unil, Lausanne, 2017) que l'on trouve facilement sur YouTube.

Cet album nous fait prendre la mesure du rêve de l'explorateur, de Saussure avait alors 47 ans, la folie ou la taille de cette expédition pour l'époque, même si lui et son équipe n'ont pas été les premiers à atteindre ce sommet.

Et si vous voulez savoir pourquoi le narrateur, arrivé au sommet, en a plein les pattes, la solution vous attend à la dernière page. Quant aux enfants, rappelons-nous que les explorateurs les font rêver et qu'ils ne seront pas prêts d'oublier cette aventure. A coup sûr lorsque par la suite, ils regarderont au loin une montagne, ils croiront deviner de petits personnages de la taille d'une fourmi en gravir les pentes et Pierre Zenzius aura définitivement fait du beau travail !

La fourmi rouge

Emilie Chazerand
Sarbacane (à partir de 13 ans)

Autre chérie de l'année 2017, Vania Strudel, héroïne (malgré elle) et narratrice de ce roman où l'on rit beaucoup même si on est désolé pour cette jeune fille de quinze ans qui cumule tares et catastrophes ! Si ce n'était que son nom... mais Vania a aussi un père taxidermiste qui roule dans une Ouafmobile poilue, des ennemies jurées - accessoirement les plus populaires du lycée - et un œil qui tombe autant que celui de l'inspecteur Colombo. Pour s'en sortir, une solution : garder son sens de l'humour et son franc parler. Ajoutons que Vania a un meilleur ami, Pierre-Rachid, Pirach pour les intimes, qui habite sur le même palier. Si ses parents l'ont doté de ce prénom étrange, c'est par souci d'intégration. Mais voilà-t-y-pas qu'un jour Pirach tombe amoureux et sort avec la pire ennemie de Vania. Cette dernière se retrouve isolée avec sa seule meilleure amie, Victoire, charmante jeune fille atteinte d'un fish-odor syndrom, qu'on appelle également triméthylaminurie. Cette maladie existe, je sors de Google ce nom savant à l'orthographe impossible. Pour faire bref, Victoire sent le poisson pourri. J'arrête là par crainte de vous voir tourner la page. Il faut lire ce roman qui aborde sous ses abords loufoques des thèmes importants. Vous y découvrirez une héroïne très attachante, intelligente, un père attentif qui cherche à chaque instant à pallier l'absence de la mère de Vania. Ce n'est que quand vous l'aurez terminé que vous l'offrirez à vos ados préféré.e.s.

Y a pas de héros dans ma famille !

Jo Witek
Actes Sud junior (dès 10 ans)

Jusqu'à mes dix ans, j'ai cru que tous les enfants du monde avaient la même vie, partagée en deux mondes ; celui de la maison, avec ses petites particularités, et celui de l'école, avec ses règles de politesse, ses comportements à adopter. Je m'appelle Mo et je vis dans une famille bruyante, nombreuse et loufoque. Avec nos voisins, nos amis, les chiens, les chats, nous formons une petite communauté très vivante. Normal, quoi ! C'est à l'occasion d'un exposé à préparer à deux que j'ai réalisé que ma famille était à l'opposé de celle d'Hippolyte Castant. Et c'est peu dire ! Chez Hippolyte, il y a des portraits d'ancêtres, de « héros », accrochés aux murs et les règles semblent peu ou prou les mêmes qu'à l'école. C'est impressionnant. Dans ma famille, il n'y a que des zéros et là, ils me mettent franchement la honte. J'aimerais ne pas être leur fils. Ils pourraient par exemple m'avoir adopté.

Qu'il est attachant notre Mo ! Jo Witek a su trouver les mots, poser les bonnes questions ; elle embarque son lecteur dans un récit touchant, drôle et ce dernier en vient rapidement à se dire que ce roman est indispensable et devrait être lu par tous les enfants en âge de le lire.

— Katia Furter

PAYOT
LIBRAIRE

ECOLE NOUVELLE DE LA SUISSE ROMANDE



Scolarité complète de la Maternelle au Gymnase, avec un secteur Montessori.

Maturité suisse et **Baccalauréat International**.

Camp d'été (juillet à mi-août) à Champéry et **camp de windsurf** en début d'été.

Tél. 021 654 65 00 - www.ensr.ch - info@ensr.ch

Ouvert tous les jours



Un voyage en Provence dans un cadre convivial et soigné

Avenue de Chailly 21 • 021 653 03 28

COSSY Pascal

Gypserie • Peinture • Papiers-peints
Divers nettoyages à la vapeur
Réfection de façades



Chemin de Champ-Pamont 27
1033 Cheseaux

Tél. 021 731 27 80 • Mobile 079 638 13 57

Garantie de qualité, par un travail personnalisé



CABINET VÉTÉRINAIRE pour chiens, chats et NAC



Dr. méd. vét. *Serban Ioan*
avec la collaboration de la
Drs méd. vét.

Isabelle Fahrni Cosmetatos

Prestations :

Médecine interne

Chirurgie

Radiologie

Ostéopathie & Acupuncture

Médecine traditionnelle chinoise

Horaires :

Lu - Ve : 8 - 12h / 14 - 18h30

Je et Sa : 9 - 11h

Sur rendez-vous

Av. des Boveresses 18 • 1010 Lausanne • Tél. 021 653 03 12

NON-MESSIEURS
DAMES
guido M + F
MESSIEURS

Ch. du Devin 8A 1012 Lausanne Tél. 021 653 36 30

Roger Carnal Artisan Joaillier

Créations
Réparations
Transformations

www.rogercarnal.ch

30 ans
d'expérience

Tél. 021 652 20 38
Avenue Victor Ruffy 52
1012 Lausanne



Ch. du Trabandian 45 • 1006 Lausanne
Tél. 021/728 38 17 • Natel 079/638 28 11 • Fax 021/728 38 27



Pharmacie de Chailly

Anne-Christine Rey et Pierre-Alain Rey, pharmaciens FPH

Av. de Chailly 5, 1012 Lausanne

Tél. 021/652 37 22 www.pharmaciedechailly.ch



Service de livraison à domicile



**Votre profil de risque
pour un coeur sain**



CardioTest®

Schweizerische Herzstiftung
Fondation Suisse de Cardiologie
Fondazione Svizzera di Cardiologia

La santé vous va bien

Feelgood's
PHARMACIES

NOUVEAU A CHAILLY

7/7
NON STOP
08h00 à
22h00

RAJA
FOODS EPICERIE

Produits asiatiques
Surgelés fruits de mer
Spécialisé en vins régionaux et en Bordeaux
Boulangerie

Avenue de Chailly 57 • 1012 Lausanne • 079 397 79 68

Station essence



BP - La Rosiaz



*Gina et Paolo Micheli
vous proposent accueillent
avec plaisir
dans leur shop
tous les jours de 6h à 22h*

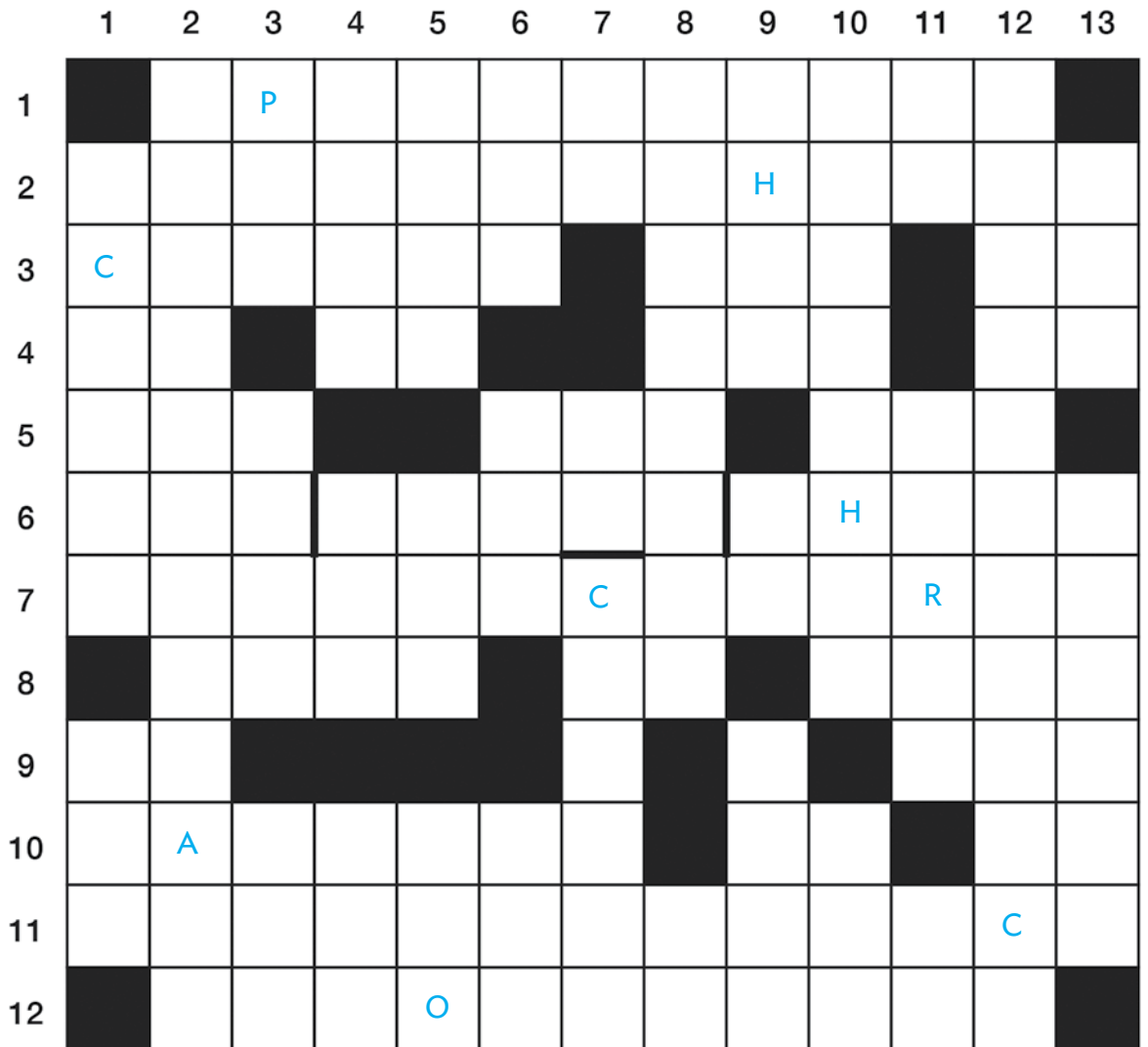
Bd de la Forêt 1 * 1009 Pully * 021 729 70 34

LES MOTS CROISÉS

n° 465

Jean-Claude Issemann

Le Chailléran ne paraissant pas en janvier un «bonne année, bonne santé et tout et tout» n'est malheureusement plus d'actualité. Et c'est dommage car je tenais là un sujet pour cette colonne qui n'est ni un écho du temps qu'il fait (comment coller à la météo quand on écrit sous le brouillard de janvier ce qui sera lu dans les pâquerettes de février ?), ni une chronique des jours qui passent (et qui continuent à le faire), ni un billet d'humeur (par essence changeante) ni un feuilleton haletant (quoique). Donc je range mes vœux jusqu'en décembre prochain où ils seront parmi les premiers, ce dont je me réjouis. Maintenant reste cette grille avec en 7 horizontal un mot qui s'est écrit de lui-même par la force des croisements et dont j'ai eu la surprise, en consultant un dictionnaire, de l'y trouver ! C'est dire qu'il est aux antipodes de ma philosophie : des mots simples avec une définition pas simple (qui a dit tordue ?) et amusante. Je vais de ce pas m'acheter des lunettes noires pour faire mes courses à Chailly. Merci de vos messages, vos vœux (!) et tout et tout.



Horizontal

/1. Joue du plumeau **/2.** Jouaient les yéyés ! **/3.** Dodu ancêtre de citron. Au bout de l'arc-en-ciel. Avant lit ! **/4.** Certains 33 tours. Aperçu au centre de Riehen. Après en, chez, à... Entre lisières. **/5.** Deux fois avant capitaine abandonné. Dans le coupe-oeuf. Activité binaire qui annonce trois. **/6.** Moins que rien. **/7.** Orthographe désuète d'un terme obsolète qui désigne l'action oubliée de l'épilage des peaux à la chaux, à la deuxième personne du singulier du futur ! **/8.** Questionnement d'Hamlet en v.o. Épuisé. Pour Cyrano, mot de trois lettres (ici au pluriel !) **/9.** Début d'hymne genevois. Au coeur des Côtes-Roties. **/10.** Retournée pour une automobile. Avant lib ou hoc ! Infinitif. **/11.** Éleveuse de minots ! **/12.** Le bois y fait bonne impression.

Vertical

/1. Boitillant. Compte en Suisse. **/2.** Petits d'un gros. **/3.** Milieu d'orthopédistes. Hameau près de Viège. Les débuts du créateur des Schtroumpfs. **/4.** Roche teintée utilisée déjà à Lascaux. Célèbre pivot du Buckinghamshire. Il a du nez et s'y entend pour explorer vos amygdales. **/5.** État US. C'est pas lui qui rince ! Oxyde de titane. **/6.** Société de la SSR qui se fait du soucis. Capitale du Béarn. Au courant du coeur. **/7.** Ville et canton dont on est sur. Tous ensemble ! **/8.** Dans la série. De bon ton. **/9.** Dieu grec (presque). Domaine chinois. Régie qui roule à Paris. **/10.** Pierres d'ailleurs ? Personnel. **/11.** Ça commence ici. Commune de Norvège, région de Trøndelag. Deux de Turriculæ ! **/12.** Elle fait son cinéma. **/13.** Mystérieux Eugène. Tordu !!

Résultat des mots croisés

La gagnante est **Mme Corinne Mellana** de Pully qui fait don de son gain au journal, merci !

Prochain délai :

Vendredi 9 février.

Vos solutions comme d'hab à :
Rédaction le Chailléran,
Vallonnette 12, 1012 Lausanne

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
1	A	D	O	U	C	I	S	S	A	N	T	E	S
2	G	I	V	R	E	E	*	I	N	G	E	N	U
3	E	N	*	I		N	E		S	E	R	T	I
4	*	G	E	*		A	B	S		*	A	R	S
5	A	D	U	L	E		L	A	M	E	*	A	S
6	V	I	*		A	R	O	N	I		C	I	I
7	O	N	C	T	U	E	U	S	E	M	E	N	T
8	U	G		*	*	N	I	L	L	E		A	U
9	E	D	M	O	N	D	R	O	S	T	A	N	D
10	R	O		H		R		G			N	T	E
11	A	N	T	I	P	A	T	I	N	A	G	E	S
12	I	G	L	O	O	S		S	E	N	E	S	

Toute l'équipe du chailléran vous remercie pour votre soutien!

Optic 2000

Une nouvelle vision de la vie

**LORS DE TOUTES VOS ACTIVITÉS :
CONFORT DE PORT ASSURÉ ! QUALITÉ DE VISION OPTIMALE !
FATIGUE OCULAIRE DIMINUÉE !**

NOUVEAU

ACUVUE®
oasys WITH
HydraLuxe™
BRAND CONTACT LENSES

1-Day

UV Blocking

30 Lenses

ACUVUE OASYS® 1-Day est la nouvelle lentille de contact qui vous suit lors de vos activités multiples !

Essayez-la GRATUITEMENT pendant tout le mois de février chez votre opticien Optic 2000 de Chailly !

voir conditions en magasin

OPTIC 2000 CHAILLY

Av. de Béthusy 91 - 1012 Lausanne - Tél. 021 657 30 03